



中国船级社  
CHINA CLASSIFICATION SOCIETY  
船用产品证书  
CERTIFICATE OF MARINE PRODUCT

证书编号/Certificate No.  
ZG20PPS02790

兹证明本证书所列产品经本社署名验船师检验,符合本证书注明标准的要求。

This is to certify that the following products have been inspected by the undersigned surveyor of the Society and are found to comply with the requirements of the specified standards.

产品名称 Product	气胀工作救生衣 Inflatable Working Lifejackets		
申请方 Applicant	宁波振华救生设备有限公司 Ningbo Zhenhua Life-saving Equipment Co., Ltd.		
制造厂 Manufacturer	宁波振华救生设备有限公司 Ningbo Zhenhua Life-saving Equipment Co., Ltd.		
订货方 Purchaser			
认可证书号/Certificate No. of Approval	ZG17T00020_02	图纸批准号/Approval No. of Drawings	ZG13A00063_02
用于/Intended for	船舶与海上设施/Ships and Offshore Installations, 但仅供水上工作时使用, 本产品不得作为公约和法规要求配备的个人救生设备使用/Only used for working on the water, the product should not be used as conventions and technical regulations for the statutory surveys with the requirements of the individual life-saving equipment.		
产品编号/Serial No.	20-I-10C-6-001~20-I-10C-6-800		

产品检验标准/Product Inspection Standard

1.MSC. 81(70) 《经修正的救生设备试验建议》第2.1~2.3, 2.10.1.1, 2.10.4.3, 2.10.4.6, 2.10.4.7条及MSC. 200(80)、MSC. 226(82)、MSC. 323(89)  
Regulations 2.1~2.3, 2.10.1.1, 2.10.4.3, 2.10.4.6, 2.10.4.7 of MSC.81(70) Revised Recommendation on Life-saving Appliances and MSC.200(80), MSC.226(82), MSC.323(89)  
2.EN396:1993/A1:1998 《气胀式救生衣》(个人防护用具)第4.5.2, 4.5.3, 4.6, 4.7.1~4.7.5, 4.9.1, 4.14, 4.15.2, 4.19, 6.2~6.5, 6.7.1~6.7.11, 6.8.2~6.8.6, 6.9.2条及附件A2, A3, A4, A5, B, D, E, G, J  
Regulations 4.5.2, 4.5.3, 4.6, 4.7.1~4.7.5, 4.9.1, 4.14, 4.15.2, 4.19, 6.2~6.5, 6.7.1~6.7.11, 6.8.2~6.8.6, 6.9.2 and attachment A2, A3, A4, A5, B, D, E, G, J of Life jackets and personal buoyancy aids(DIN EN396)

产品明细/Product Description

气胀工作救生衣/Inflatable Working Lifejackets (M0001)

名称/Name	属性(值)/Value	单位/Unit
型号/Type	ZHGQY(T) ZD (ZHGQYT-0511)	
数量/Quantity	800	PCS
浮力材料/Buoyant Material	气胀式 Inflatable	
浮力/Buoyancy	≥150	N
重量/Weight	≤1.0	kg
浮力损失/Buoyancy Loss	≤5	%
型式/Model	单气囊(自动及手动) Single chamber (Automatic and manual)	
二氧化碳总重量/Total Weight of CO2	33	g
气室材料/Compartment Material	TPU	

产品检验位置/Inspection Position

位置/Position: 在产品上 / On the product  
标志样式/Type of Marking: 钢印标志 / CCS steel stamp

发证日期 2020年12月01日  
Date of issue Dec. 01, 2020

验船师  
Surveyor Peng Yonggang

本证书根据中国船级社规范和相关规定签发。所有证书页为一个整体,必须同时使用。纸质证书每页均须由本社盖章方为有效,电子证书含数字签名方为有效,本证书复印件无效。任何单位和个人均不应摘录或节选本证书的部分内容。有关方对所持证书的真实性有疑问时,可以向本社检验机构咨询。This Certificate is issued pursuant to the Rules of the Society and related regulation. All pages of the certificate are taken as a whole and are used simultaneously. No paper certificate page is valid without bearing the stamp of the Society, no electronic certificates is valid without the digital signature, and no copied form of the certificate is regarded as valid. Any part of the certificate is not to be extracted or abridged by any unit or individual in any form. Related parties who are doubted about the authenticity of the certificate may inquire of the Society or its offices.

Form No: P01.

联系方式/Contact Us, 见本社官方网站/See official web site of the Society (<http://www.ccs.org.cn>)

UTN: P020-43479576



制造日期/Date of Manufacture	2020. 12	
--------------------------	----------	--

**备注/Remarks**

本社已审核了产品厂无石棉声明，但本社的审核不免除产品厂按照合同关系向订货方保证产品无石棉的责任。  
The declaration of asbestos-free submitted by manufacturer has been reviewed by the Society. However, liability of the manufacturer to guarantee the products are asbestos-free to purchaser under contract will not be exempted.

**中国船级社浙江分社**  
**CCS Zhejiang Branch**